

Gigaset

SL910-SL910A

Félicitations

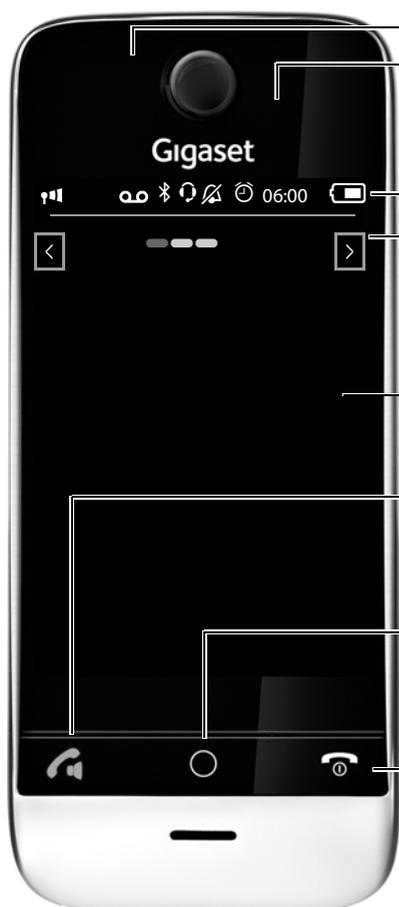
En achetant un Gigaset, vous avez choisi une marque qui est synonyme de pérennité. Le conditionnement de ce produit est écologique !

Pour en savoir plus : www.gigaset.com.



GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY

Gigaset SL910/SL910A et sa fonction « tactile » spécifique



Voyant Messages

Détecteur de proximité

Ecran tactile/Affichage

Barre d'état (→ affiche fournie)

Les icônes affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone. Appuyer sur la barre d'état pour ouvrir la page d'état.

Zone de navigation

Affichage des pages 
Changement de pages 

Mode veille ou Menu (→ affiche fournie)

Touches du combiné

 **Touche Décrocher**

Appui court : composer le numéro affiché, prendre la communication, passer du mode Ecouteur au mode Mains-Libres, ouvrir la liste des numéros bis

Appui long : occuper la ligne.

 **Touche Menu**

Appui court : ouvrir les menus principaux

Appui long : activer/désactiver le verrouillage des touches/de l'écran

 **Touche Raccrocher/Fin**

Appui court : mettre fin à la conversation/l'appel Paging, refuser l'appel, arrêter la sonnerie en cas d'appel externe, retour en mode veille.

Appui long : activer/désactiver le combiné

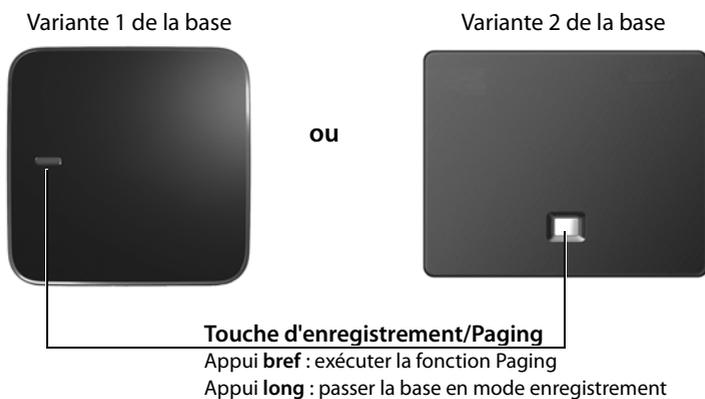
Prise de raccordement Mini-USB

Raccorder une oreillette filaire ou connecter le combiné à votre PC (**Gigaset QuickSync**)

Contacts de charge

Gigaset SL910/SL910A et sa fonction « tactile » spécifique

La base du combiné Gigaset SL910/SL910A est livrée en **deux** variantes dont les fonctionnalités sont **identiques**.



Sommaire

Gigaset SL910/SL910A et sa fonction « tactile » spécifique	1
Consignes de sécurité	4
Mise en service	5
Icônes de l'écran	16
Paramètres disponibles	17
Répondeur (Gigaset SL910A)	23
Utilisation du téléphone	26
Utilisation du téléphone	30
Répertoire (Carnet d'adresses)	32
SMS (messages texte)	34
Surveillance de pièce	36
Calendrier	36
Réveil	37
ECO DECT – Réduction de la puissance d'émission (émission)	37
Appareils Bluetooth	38
Assistance Service Clients	39
Index	42

Consignes de sécurité

Attention

Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils.

Informez les enfants sur les recommandations qui y figurent et les mettez en garde contre les risques liés à l'utilisation de l'appareil.

	Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils.
	Utiliser uniquement des batteries rechargeables correspondant aux spécifications (voir « Caractéristiques techniques »). Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures. Les batteries qui sont manifestement endommagées doivent être remplacées.
	Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical. Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Caractéristiques techniques »).
	Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-Libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants. Votre Gigaset est compatible avec la plupart des appareils auditifs numériques commercialisés. Toutefois, une utilisation optimale avec tous les appareils auditifs n'est pas garantie. Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.
	Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.
	Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.
	En cas de cession du Gigaset à un tiers, toujours joindre le mode d'emploi.
	Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.
	Composé de plastique ou de verre, l'écran du téléphone risque de se casser en cas de chute sur une surface dure ou de choc important. Ne pas utiliser un appareil dont l'écran est abîmé ou cassé. Des morceaux de verre ou de plastique pourraient occasionner des blessures au niveau des mains ou du visage. Confier l'appareil à l'assistance technique pour réparation.
	Pour éviter une perte de l'audition, éviter d'utiliser l'appareil à volume élevé sur des périodes prolongées.

Remarques

- ◆ L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas.
- ◆ Lorsque le **clavier/l'écran est verrouillé**, même les numéros d'urgence **ne peuvent pas** être composés.

Mise en service

Vérification du contenu de l'emballage

- ◆ Une **base** Gigaset SL910/SL910A,
- ◆ le bloc secteur de la base,
- ◆ un câble téléphonique (aplati),
- ◆ un **combiné** Gigaset SL910H,
- ◆ un couvercle de piles (couvercle arrière du combiné),
- ◆ une batterie,
- ◆ un **chargeur**,
- ◆ le bloc secteur du chargeur,
- ◆ une affiche, un mode d'emploi et un CD.

Installation de la base et du chargeur

La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de températures comprise entre +5 °C et +45 °C.

- ▶ Installer la base à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante ou fixer la base sur le mur (→ p. 7).

Remarque

Tenir compte de la portée de la base.
Celle-ci va jusqu'à 300 m en l'absence d'obstacle, et jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment.
La portée diminue en Mode Eco.

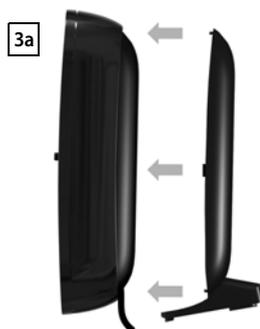
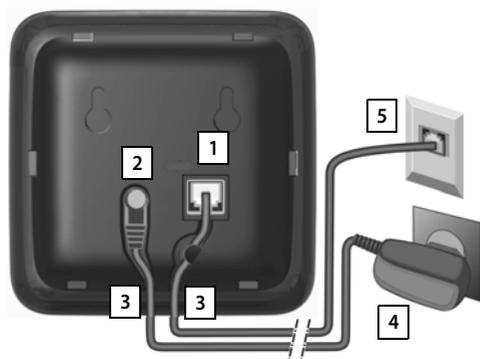
Les pieds de l'appareil ne laissent en principe pas de trace sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

A noter :

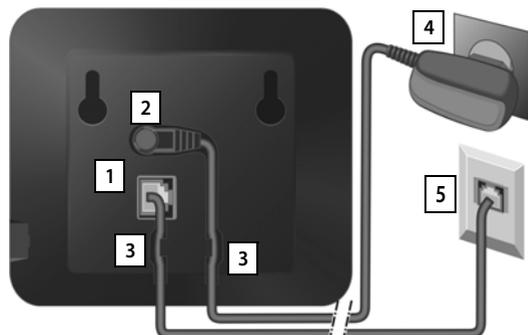
- ◆ Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil ni à d'autres appareils électriques.
- ◆ Protéger votre Gigaset contre l'humidité, la poussière, les vapeurs et liquides corrosifs.

Connexion de la base au réseau téléphonique et au secteur

Variante 1 de la base



Variante 2 de la base



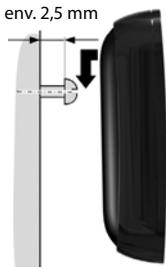
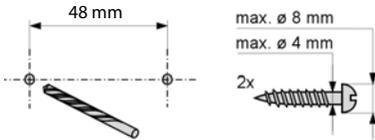
- ▶ Brancher le câble téléphonique (câble légèrement aplati) à l'arrière de la base dans la prise située en bas à droite [1] jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- ▶ Brancher le câble électrique du bloc secteur dans la prise située en haut à gauche [2].
- ▶ Glisser les deux câbles dans les rainures [3] prévues à cet effet.
- ▶ Variante 1 de la base : Insérer le couvercle dans les encoches à l'arrière de la base [3a] (à ne pas faire en cas de montage mural).
- ▶ Raccorder le bloc secteur [4], puis brancher la fiche du téléphone [5].

A noter :

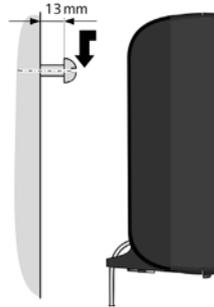
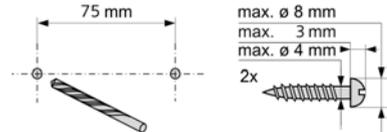
- ◆ Le bloc secteur doit **toujours être branché** sur une prise. Le téléphone ne peut pas fonctionner sans alimentation électrique.
- ◆ Utiliser uniquement le bloc secteur et le cordon téléphonique **fournis**. Le brochage du cordon téléphonique peut être différent.

Montage mural de la base (en option)

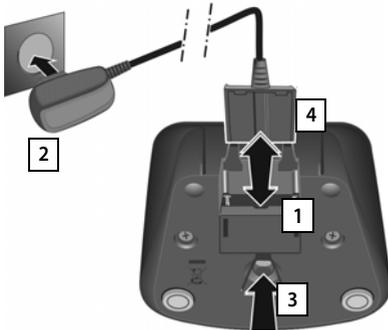
Variante 1 de la base



Variante 2 de la base



Raccordement du chargeur



- ▶ Brancher le connecteur plat de l'alimentation [1].
- ▶ Brancher l'alimentation à la prise électrique [2].

Si vous devez à nouveau retirer le connecteur du chargeur :

- ▶ Couper tout d'abord l'alimentation électrique.
- ▶ Appuyer ensuite sur le bouton de déverrouillage [3] et retirer le connecteur [4].

Mise en service du combiné

L'écran et les touches du combiné sont protégés par un film. **Le retirer.**

Attention

Veuillez **ne pas** utiliser de stylet tactile pour faire fonctionner le combiné !

Ne pas utiliser de housses/pellicules de protection d'autres fabricants, cela peut limiter la facilité d'utilisation du combiné.

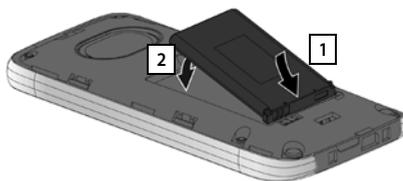


Insertion des batteries et fermeture du couvercle de batteries

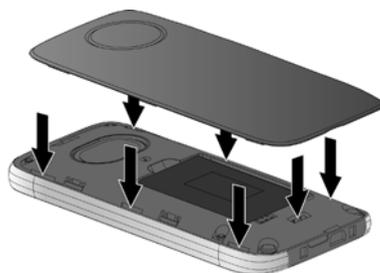
Attention

N'utiliser que les batteries rechargeables recommandées par Gigaset Communications GmbH. Tout autre type de batterie pourrait endommager le combiné, présenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe de la batterie peut se désagréger ou la batterie exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.

- ▶ Insérer d'abord la batterie avec la face de contact orientée vers le bas **1**.
- ▶ Appuyer ensuite sur la batterie **2** jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.



- ▶ Aligner d'abord les ergots latéraux du couvercle de batterie avec les encoches situées à l'intérieur du boîtier.
- ▶ Appuyer ensuite sur le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Pour **ouvrir le couvercle** afin de changer les piles :

- ▶ Insérer un ongle dans l'encoche sous le couvercle de la batterie et tirer ce dernier vers le haut.



Chargement de la batterie

La batterie est livrée partiellement chargée. Veuillez la charger complètement avant de l'utiliser.

- ▶ Laisser le combiné sur le chargeur pendant **5 heures**.



Remarques

- ◆ Le combiné doit uniquement être posé sur le chargeur correspondant.
- ◆ Le chargement de la batterie s'effectue sur un port USB alimenté par un courant de 500 mA et relié à un PC/Mac.
- ◆ Il est possible que la batterie chauffe durant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.
- ◆ Pour des raisons techniques, la capacité de charge de la batterie diminue au bout d'un certain temps.

Inscription du combiné

Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base. Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (affichage « **Combiné non enregistré** »), inscrire le combiné manuellement. Effectuer l'inscription sur la base et le combiné :

- 1) **Sur la base** : ▶ maintenir **enfoncée** la touche Inscription/Paging (3 secondes minimum).
- 2) **Sur le combiné** (dans les 60 secondes) : ▶ Appuyer sur **Enregistrer** et saisir le cas échéant le code PIN de la base (valeur par défaut : 0000) et confirmer avec .

Réglage de la base et du combiné – Assistant de configuration

Après l'insertion des batteries, les icônes Heure et Date clignotent. Dès que vous appuyez sur l'une des icônes qui clignotent, l'assistant d'installation se lance automatiquement. Il vous aide à définir les réglages de base ci-dessous, nécessaires au bon fonctionnement du combiné et de la base :

- ◆ Heure et date
- ◆ Langue d'affichage
- ◆ Pays d'utilisation du combiné
- ◆ Votre propre préfixe local



Si vous ne souhaitez pas définir les réglages à ce moment :

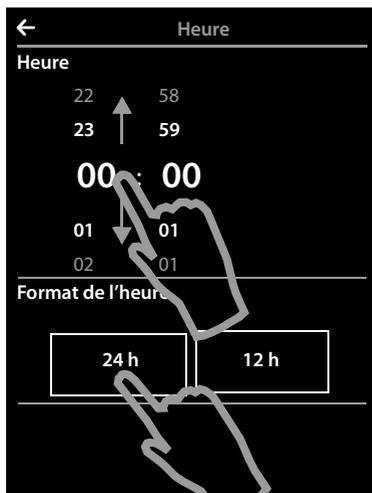
- ▶ Appuyer sur l'option [ Ignor. param] en bas de l'écran.

Le combiné passe alors en mode veille.

Vous pouvez définir les réglages plus tard via le menu **Réglages** du combiné.

Si vous souhaitez définir les réglages :

- ▶ Appuyer sur l'icône  à côté de l'heure pour la régler.

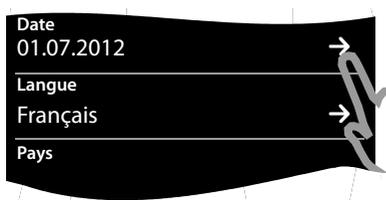


- ▶ Sélectionner l'heure actuelle à l'aide de la roue chiffrée de gauche en plaçant un doigt sur celle-ci et en la déplaçant vers le haut ou vers le bas. La roue suit vos mouvements.
- ▶ Sélectionner les minutes de la même manière à l'aide de la roue chiffrée de droite.
- ▶ Indiquer si l'heure doit être affichée en mode **12 h** ou **24 h**. Appuyer sur la zone correspondante sous l'option **Format de l'heure**.

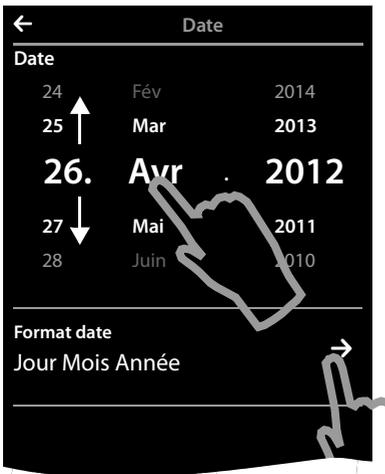
Le réglage actuel est souligné d'une couleur.

- ▶ Appuyer sur l'icône  (dans le coin supérieur gauche de l'écran), pour enregistrer les réglages et retourner à la page **Bienvenue**.

Remarque : si vous paramétrez le mode **12 h**, le message **matin/soir** s'affiche à côté des roues chiffrées.



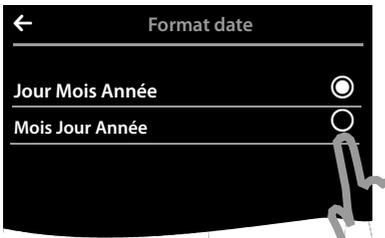
- ▶ Pour régler la date, appuyer sur l'icône  à côté de **Date**.



- ▶ Paramétrer la date actuelle à l'aide des trois roues chiffrées. Procéder comme pour le réglage de l'heure.

Le mode actuellement paramétré pour l'affichage de l'heure est indiqué sous **Format date** (ici : **Jour Mois Année**). Pour modifier le mode :

- ▶ Appuyer sur l'icône ➡



Le format de la date est indiqué par .

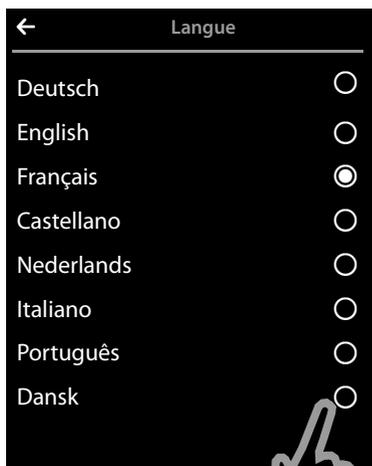
- ▶ Appuyer sur l'icône pour basculer entre **Jour Mois Année** et **Mois Jour Année**.
- ▶ Appuyer sur l'icône ⬅ jusqu'à ce que la page **Bienvenue** s'affiche.



La langue actuellement paramétrée est indiquée sous **Langue**.

Pour modifier le paramètre :

- ▶ Appuyer sur l'icône ➡ à côté de la langue affichée.



Une liste contenant toutes les langues disponibles s'affiche.

La langue actuellement paramétrée est signalée par .

► Appuyer sur l'icône à côté de la langue affichée.

Si votre langue n'est pas affichée, la liste est peut-être « plus longue » que l'écran. Vous devez alors faire défiler la liste.

► Poser un doigt sur l'écran et le déplacer lentement vers le haut.

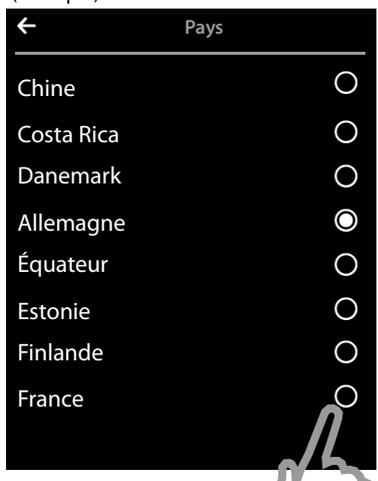
La partie inférieure de la liste s'affiche et vous pouvez sélectionner une langue.



Le pays dans lequel vous utilisez le téléphone et pour lequel il est autorisé doit être saisi sous **Pays**. Si le réglage n'est pas correct :

► Appuyer sur l'icône à côté de **Pays**.

(exemple)



Une liste des pays s'affiche.

Le pays actuellement paramétré est signalé par .

► Le cas échéant, vous devez faire défiler la liste jusqu'à votre pays, comme décrit précédemment. Appuyer sur l'icône à côté de votre pays. Ce pays est maintenant sélectionné .

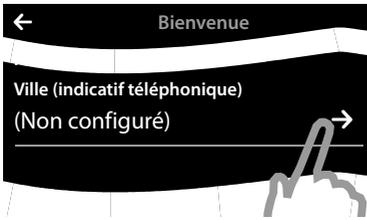
► Appuyer sur l'icône pour enregistrer cette modification et retourner à la page **Bienvenue**.

Remarque

Si vous avez sélectionné l'option **Autre pays** à la place d'un pays, l'entrée **Pays (indicatif téléphonique)** est également affichée sur la page **Bienvenue**.

- ▶ Appuyer sur  à côté de **Pays (indicatif téléphonique)** et saisir le **Prefix international** et l'**Indicatif zone international** du préfixe international, comme décrit ci-après pour le préfixe local.

Procéder comme décrit ci-après.



Enfin, enregistrer le préfixe local :

- ▶ Appuyer sur l'icône  à côté de **Ville (indicatif téléphonique)**.



Le préfixe régional, qui est placé devant le **Code régional** lorsqu'on ne compose pas le préfixe international, est désigné comme **Préfixe local**. En Belgique, il s'agit du « 0 ». Le **Code régional** est ensuite « 2 » pour Bruxelles, par exemple.

- ▶ Saisir le **Préfixe local** de votre pays dans le champ de numérotation affiché (4 caractères maximum ; « 0 » dans cet exemple). Ce champ est, le cas échéant, déjà renseigné pour le pays sélectionné.
- ▶ Appuyer brièvement sur le deuxième champ de saisie et entrer le **Code régional** (8 caractères maximum, « 2 » dans cet exemple). Vous pouvez corriger les erreurs de saisie avec .
- ▶ Appuyer sur  une fois le numéro entré pour terminer la saisie.

Mise en service



La page **Bienvenue** s'affiche à nouveau.

- ▶ Appuyer sur l'option [**Enregis. param**] pour enregistrer vos réglages.

Après la définition de tous les réglages nécessaires, le combiné passe en mode veille.



Votre téléphone est maintenant prêt à fonctionner.

Que souhaitez-vous faire ensuite ?

Une fois la mise en service réussie, vous pouvez appeler immédiatement, adapter votre Gigaset à vos besoins ou commencer par vous familiariser avec l'écran tactile (→ Utilisation du téléphone, p. 26).

Paramétrage individuel de la page d'écran de veille

Sur la page configurable de l'écran de veille, définissez les fonctionnalités importantes et les numéros d'appel que vous voulez lancer ou appeler par simple « contact » (→ affiche jointe).

Synchronisation avec les contacts Google ou Outlook

Synchronisez le répertoire de votre combiné à l'aide d'un PC et de notre logiciel Gigaset QuickSync.

Téléchargement gratuit et plus d'informations à l'adresse www.gigaset.com/gigaset910.

Réglage des sonneries et du vibreur

Attribuez des appels internes, externes, un signal de rappel, un réveil et des mélodies à certains appelants. Utilisez la commande temporelle pour les appels.

Touche Menu  ▶ Passer à la page Menu **Réglages**. ▶  **Réglages audio**]

Configuration du répondeur

Enregistrez vos propres annonces et réglez les paramètres d'enregistrement.

Touche Menu  ▶ Passer à la page Menu **Réglages**. ▶  **Répondeur**]

Inscription des combinés Gigaset sur la base

Utilisez également ces combinés pour téléphoner à votre nouvelle base. Transférez les entrées du répertoire de ces combinés vers votre nouveau combiné. Vous trouverez des informations à ce sujet dans les modes d'emploi de ces combinés.

Définition des paramètres ECO DECT

Réduisez la puissance d'émission (rayonnement) de votre téléphone.

Ouvrez la page d'état. ▶ Activez/désactivez **Mode Eco** (diminuer la portée)/**Mode Eco+** (désactiver la puissance d'émission) à l'aide de la barre de sélection correspondante.

Téléchargement de vos propres sonneries et images sur votre combiné

Connectez le combiné à votre PC via Bluetooth/USB et téléchargez vos sonneries et images à l'aide de notre logiciel **Gigaset QuickSync** sur votre combiné. Téléchargement gratuit et plus d'informations à l'adresse www.gigaset.com/gigaset910.

- ◆ Vous trouverez une description détaillée des fonctions de votre téléphone dans le mode d'emploi figurant sur le CD fourni ou sur Internet à l'adresse www.gigaset.com.
- ◆ Si vous avez des doutes quant à l'utilisation de votre téléphone, reportez-vous à la rubrique de dépannage figurant en annexe de ce mode d'emploi, ou contactez le service clients (→ p. 39).

Icônes de l'écran

Icônes de la barre d'options

Les fonctions suivantes sont proposées en fonction de la commande en cours d'utilisation dans la barre d'options.

Icône	Action
	Activer le mode Mains-Libres
	(Le mode Mains-Libres est activé) Désactiver à nouveau le mode Mains-Libres
	Profils Mains-Libres
	Désactiver le microphone du combiné
	Réactiver le microphone du combiné
	Désactiver la sonnerie
	Réglage du volume
	Ouvrir les journaux d'appels
	Ouverture du répertoire
	Copie du numéro dans le répertoire
	Créer un SMS
	Envoyer un SMS
	Répondre à un SMS
	Ouverture de la liste des brouillons
	Suppression du combiné
	Ouvrir la liste des correspondants internes/passé un appel interne
	Créer une nouvelle entrée de répertoire
	Activer le double appel
	Activer/terminer une conférence à 3
	Numérotation abrégée
	Copier la liste
	Copier une entrée
	Modifier une entrée
	Afficher le clavier

Icône	Action
	Identifier l'espace libre dans le répertoire ressource
	Effectuer une recherche
	Ignorer des réglages
	Effacer
	Enregistrer / Sélectionner
	Entrer un nouveau rendez-vous
	Calendrier : régler la date par défaut sur Aujourd'hui
	Modifier l'ordre (tri en fonction du nom de famille ou du prénom)
	Entrée du répertoire : Supprimer l'attribution d'une mélodie à l'appelant
	Entrée du répertoire : Supprimer l'attribution d'une image à l'appelant
	Supprimer une date anniversaire
	Faire confiance à l'appareil Bluetooth détecté
	Transférer l'appel au répondeur
	Lire des messages
	Enregistrement de l'annonce
	Terminer l'enregistrement
	Pendant l'écoute des messages : les 5 dernières secondes
	Activation du rappel automatique
	Accepter un signal d'appel
	Refuser un signal d'appel

Remarque

Vous trouverez les icônes du menu dans la présentation du menu à la p. 17.

Paramètres disponibles

Ouvrir la Page Menu **Réglages** :

- ▶ Sur la page d'accueil du combiné, effectuer un appui **court** sur la touche Menu **O**.
- ▶ Glisser horizontalement le doigt sur l'écran pour passer à la page Menu **Réglages**.

Remarque

Toutes les fonctions décrites dans ce mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays.

Menu principal Réglages

 Date et Heure
 Réglages audio

Sous-menu Configuration actuelle

Heure
Date
Sonneries Interne Externe
Vibreur
Signal de rappel
Tonalité avertis. Confirmation Alerte batterie Mélodie d'attente

Autres réglages possibles

Heure
Format de l'heure 24 h 12 h
Date
Format date
Volume Crescendo
Appels int
Appels ext
Ctrl temps (sonn. désact.)
Appel anony. dés.
Volume Crescendo
Signal

Paramètres disponibles

Menu principal Réglages

 Écran et clavier
 Langue et localisation

Sous-menu Configuration actuelle

Écran de veille Activation Sélection
Eclairage Posé sur la base Hors la base Temporisation
Info n° dans liste d'appel
Indication nouveaux msg Voyant+info écran
Clavier Tonalité touches Vibrat. touches Pavé numér R/P Pavé alphanum.
Langue
Pays
Pays (indicatif téléphonique)
Ville (indicatif téléphonique)

Autres réglages possibles

Diaporama
Horloge analogique
Horlog numérique 1
Horlog numérique 2
(Liste des images d'Écrans de veille)

15 secondes / 30 secondes / 1 minute / 2 minutes
--

Numéro uniquement
Type et numéro

Liste des langues disponibles
Liste des pays
seulement lorsque **Pays = Autre pays**

**Menu principal
Réglages**

 Combinés et base

 Système

**Sous-menu
Configuration actuelle**

Combiné
Enregistrer
Retire.comb
Renommer

Combinés enregistrés
(Liste des combinés enregistrés)

Sélectionner base

Mode Eco
Interv. max.
Pas d'émission

Utilis. Repeater

Contrôle sécurité
PIN système

Réinitialisation
Rétablir combiné
Rétablir base
Nettoyer liste

Autres réglages possibles

(uniquement si plusieurs combinés sont enregistrés)

Base 1

:

Base 4

Meilleure base

RDV

Tous les RDV passés

Appels

Appels perdus

Appels acceptés

Appels sortants

Messages

SMS

Répondeur

Répertoire

Paramètres disponibles

Menu principal Réglages

Sous-menu Configuration actuelle

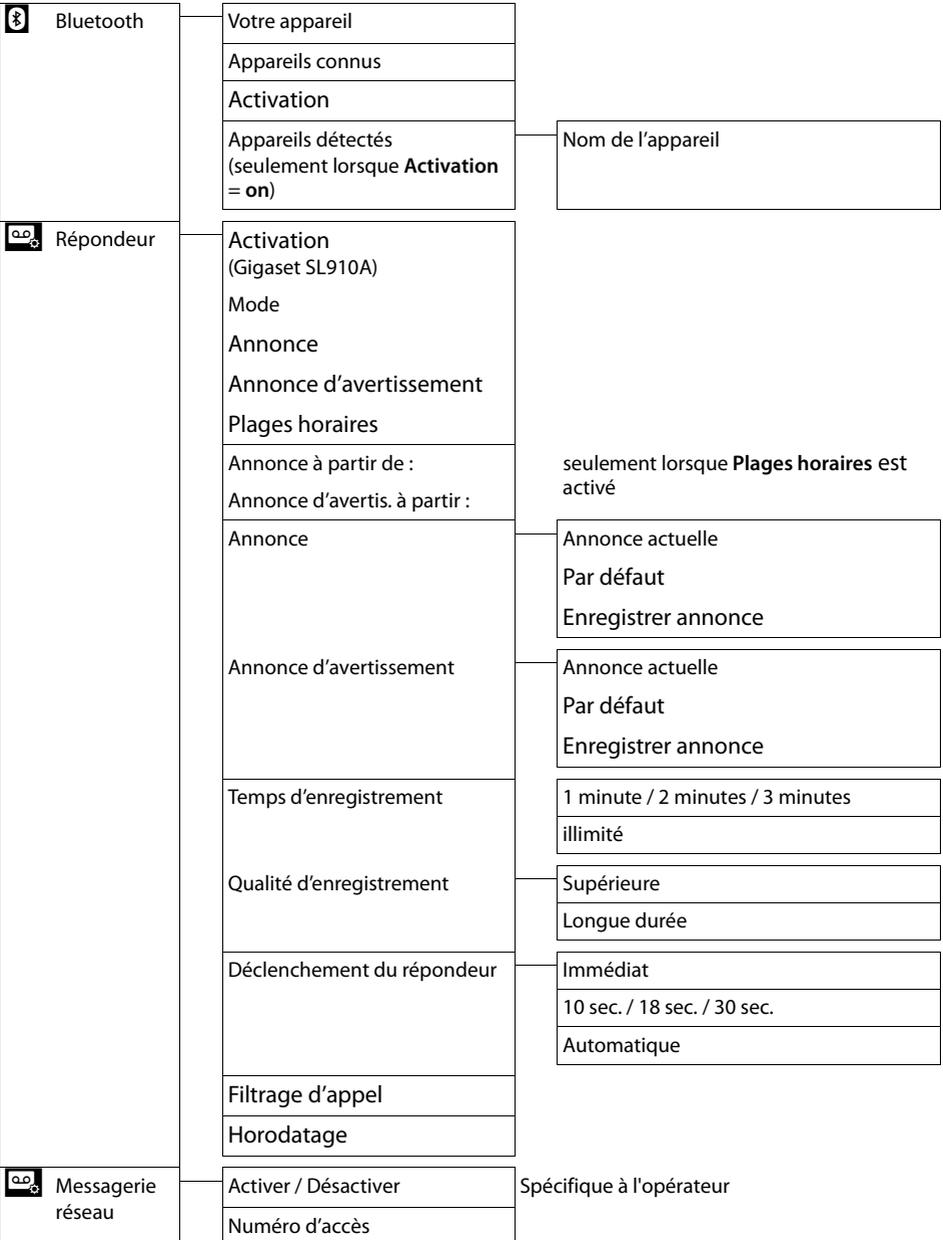
Autres réglages possibles

 Système	Uniquement pour la variante 2 de la base (également à la suite de la mise à jour du micrologiciel) Réseau local 192.168.2.2 (adresse IP actuelle) Mise à jour firmware	Type d'adresse IP Statique Dynamique Adresse IP Masque ss-réseau Passerelle par défaut Serveur DNS favori Vérification auto. Mettre à jour firmware
 Sélectionner services	Rappel auto Masquer le numéro composé Signal d'appel Renvoi d'appel Tonalité d'appel	Si occupé Tous appels Si sans réponse
 Téléphonie	Décroché auto. Intrusion INT Code d'accès Utilisation Mode numérot. Rappel	Jamais Appel du journal Tous appels Fréq. Vocales ND 80 ms/ ... / 800 ms
 Centres service SMS	Centre d'envoi actif Centre serv. 1 : Centre serv. 4	

**Menu principal
Réglages**

**Sous-menu
Configuration actuelle**

Autres réglages possibles



Remarque

Ce mode d'emploi ne décrit que quelques-unes des fonctions de votre téléphone. Vous trouverez une description complète de l'ensemble des fonctions du menu présentées dans cet aperçu dans le mode d'emploi détaillé de votre Gigaset SL910/SL910A figurant sur le CD fourni et sur Internet à l'adresse www.gigaset.com.

Répondeur (Gigaset SL910A)

Ouvrir le sous-menu pour régler et utiliser le répondeur :

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu Réglages ▶ [ Répondeur]

Activation/désactivation du répondeur

- ▶ Activer/désactiver le répondeur à l'aide de la barre de sélection située en regard de **Activation**.

Configuration du répondeur

Définition du Mode

- ▶ Sélectionner la surface correspondante (le mode sélectionné est mis en surbrillance).
 - **Annonce** : l'appelant peut enregistrer un message.
 - **Annonce d'avertissement** : l'appelant n'entend que l'annonce.
 - **Plages horaires** :
 - ▶ En regard de **Annonce à partir de/ Annonce d'avertis. à partir**, appuyer sur  ▶ Entrer l'heure à laquelle chaque mode doit être activé ▶ Valider avec  et revenir en arrière.



Enregistrement des annonces Répondeur Enregistreur/Répondeur simple

L'enregistrement d'une nouvelle annonce supprime l'annonce personnalisée déjà enregistrée.

- ▶ Faire défiler la liste jusqu'à **Annonce** ou **Annonce d'avertissement** et appuyer sur l'option correspondante 
- ▶ Appuyer sur [ **Enreg. annonce**] / [ **Réenregistrer**] ▶ Enregistrer l'annonce après le bip (min. 3 s, max. 180 s).
- ▶ Finaliser et sauvegarder l'enregistrement à l'aide de [ **Fin**].

Interrompre l'enregistrement : pendant l'enregistrement, effectuer un appui court sur  ou appuyer sur 

Après l'enregistrement, il est possible de :

- ▶ **Ecouter l'annonce** : appuyer sur [ **Lecture**].
- ▶ **Recommencer l'enregistrement** : pendant la lecture, appuyer sur [ **Nouveau**].
- ▶ **Supprimer l'annonce** : appuyer sur [ **Effacer**] et valider avec **Oui**.

Remarques

- ◆ L'enregistrement se termine en cas de pause supérieure à 3 secondes.
- ◆ En cas d'annulation d'un enregistrement, l'annonce standard est de nouveau utilisée.
- ◆ Si la mémoire du répondeur est pleine, celui-ci se met en mode **Annonce d'avertissement**. Une fois les anciens messages supprimés, le répondeur repasse en mode **Annonce**.

Autres réglages possibles

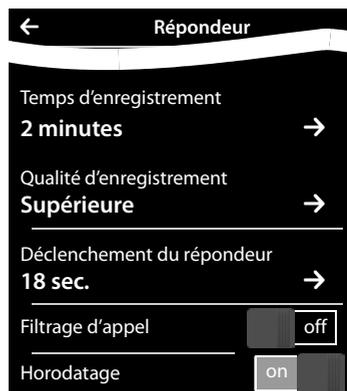
◆ Réglage des paramètres d'enregistrement :

- ▶ Naviguer jusqu'au paramètre d'enregistrement souhaité :
- **Temps d'enregistrement**: 1 minute, 2 minutes, 3 minutes ou illimité.
- **Qualité d'enregistrement**: Supérieure ou Longue durée.
- **Déclenchement du répondeur**: Immédiat, 10 sec., 18 sec., 30 sec. ou Automatique (10 secondes si de nouveaux messages sont disponibles, sinon 18 secondes).
- ▶ En regard de chaque paramètre d'enregistrement, appuyer sur  ▶ Appuyer sur le réglage souhaité ( = sélectionné) ▶ Enregistrer à l'aide de  et revenir en arrière.

◆ Activer/désactiver le filtrage des appels : ▶ en regard de **Filtrage d'appel**, appuyer sur la barre de sélection.

Désactivation du filtrage des appels pour l'enregistrement en cours : ▶ appuyer sur [ Silence] ou sur .

◆ Activation/désactivation de la lecture de l'heure de l'enregistrement : ▶ activer/désactiver la lecture à l'aide de la barre de sélection située en regard de **Horodatage**.



Ecoute/suppression des messages

- ▶ Pour passer à la page des messages ▶ Appuyer sur l'icône .
- ▶ **Ecouter tous les nouveaux messages** : appuyer sur [▶ Lire message].
- ▶ **Ecouter certains messages** : appuyer sur une entrée de liste.
- ▶ **Appeler l'appelant dont l'entrée est signalée par un point vert** : appuyer sur .

Les options suivantes sont disponibles durant l'écoute des messages :

- ◆ Régler le volume : [ Volume],
- ◆ Répéter l'écoute des 5 dernières secondes : [◀◀ 5 sec.],
- ◆ Copier le numéro de l'appelant dans le répertoire : [ Copier n°],
- ◆ Effacer le message : [ Effacer].

Effacement de tous les messages

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu Réglages ▶ [ Système] ▶ (Faire défiler, le cas échéant)
 - ▶ En regard de Nettoyer liste appuyer sur  ▶ Appuyer sur  en regard de Répondeur
 - ▶ Valider avec Oui.

Autres fonctions du répondeur

- ◆ **Intercepter la conversation durant l'enregistrement du répondeur** :
 - ▶ Appuyer sur  ou sur [✓ Accepter].
- ◆ **Transférer l'appel vers le répondeur** :

Le répondeur est activé et un appel externe est signalé sur le combiné ▶ Appuyer sur [ Renvoi]. Le répondeur démarre immédiatement en mode **Annonce**.
- ◆ **Enregistrement d'une conversation externe** : ▶ Dans la barre d'options, appuyer sur 
 - ▶ Appuyer sur [● Enregistrer] pour démarrer/arrêter l'enregistrement.

Informez votre interlocuteur que vous enregistrez la conversation.

Au cours d'un enregistrement, toutes les options, excepté [● Fin enregist.] sont grisées. Vous ne pouvez activer aucun double appel ni prendre ou refuser un appel en attente.

Remarques

Vous trouverez des informations sur l'utilisation du répondeur à distance dans le mode d'emploi détaillé de votre Gigaset SL910-SL910A figurant sur le CD fourni ou sur Internet à l'adresse www.gigaset.com.

Utilisation du téléphone

Activation/désactivation du combiné

En mode veille, maintenir **enfoncée** la touche Raccrocher .

Retour à la page d'accueil

► Effectuer un appui court sur la touche Raccrocher .

Ou :

► Si vous n'appuyez sur aucune touche et ne touchez pas l'écran, l'écran revient **automatiquement** en mode veille après 3 minutes environ.

Activation/désactivation du verrouillage des touches et de l'écran

Le verrouillage des touches et de l'écran empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

► Maintenir la touche Menu  **enfoncée** pour activer ou désactiver le verrouillage.

Si le verrouillage des touches et de l'écran est activé, le message **Clavier et écran verrouillés** apparaît un bref instant. L'écran s'éteint.

Vous pouvez toutefois accepter un appel entrant.

A la fin de l'appel, le verrouillage des touches et du clavier se réactive.

Remarques

- ◆ Lorsque le verrouillage du clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas non plus accessibles.
- ◆ L'écran est automatiquement verrouillé à l'aide d'un détecteur de proximité lorsque vous maintenez le combiné sur l'oreille (l'écran s'éteint). Ce verrouillage est de nouveau supprimé dès que vous retirez le combiné de l'oreille. Le capteur se trouve à droite, à côté de l'écouteur. Si vous posez accidentellement le doigt dessus pendant une communication, l'écran est également verrouillé.

Utilisation de l'écran tactile

L'utilisation du combiné se fait essentiellement via l'écran.

Les icônes affichées à l'écran, les entrées de listes, les barres de sélection et les zones de sélection sont des zones sensibles. Le fait de toucher ces zones et d'effleurer l'écran vous permet de régler et de lancer des fonctions, d'entrer ou de sélectionner des numéros d'appel et de naviguer entre les différents écrans (pages).

Sélection d'une fonction/d'une entrée de liste

Appuyer sur une entrée de liste ou sur l'icône correspondante avec le doigt pour sélectionner un élément de liste (répertoire, sous-menus, journaux des appels) ou pour activer/désactiver une fonction.

Navigation dans les listes et les menus (par défilement vertical)

- Faites glisser votre doigt verticalement sur l'écran.

Si vous ne pouvez pas afficher toutes les entrées de liste en une fois, une zone ombrée située en haut ou en bas de l'écran indique le sens dans lequel vous devez faire défiler la liste pour en afficher la suite.

Dès que vous faites défiler une liste, une barre de défilement s'affiche à droite de l'écran. Elle indique la taille et la position de la partie de liste affichée.

Le défilement des listes n'est pas continu : pour revenir au début de la liste, vous devez la faire défiler en arrière.

Options et barres d'option

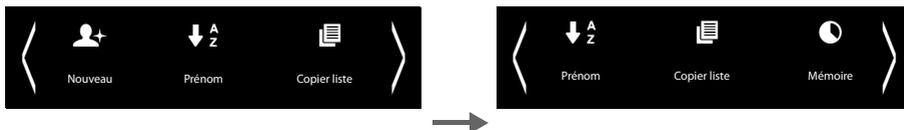
De nombreuses pages sont dotées, dans la partie inférieure, d'une **barre d'options**. Elle contient toutes les actions que vous pouvez appliquer dans le contexte actuel (icônes utilisées, → p. 16). Il existe des barres d'options sur une ligne (parexemple dans le répertoire) et sur deux lignes (parexemple durant un appel externe).

- Appuyer sur une option pour exécuter l'action correspondante.

Si toutes les options disponibles ne peuvent pas être affichées en même temps dans une barre d'options, les options supplémentaires seront mises à disposition comme suit :

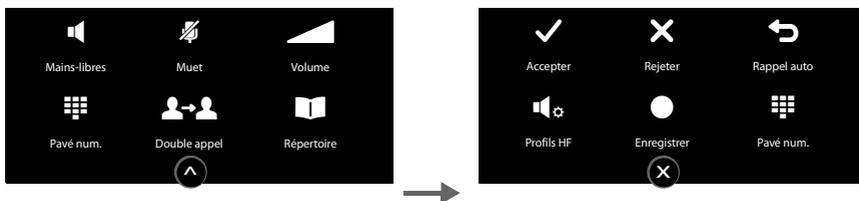
- ◆ Une barre d'options sur une ligne se reconnaît grâce à la flèche vers la droite  et/ou la gauche  à côté des options (voir illustration), qui indique que d'autres options sont disponibles.

- Poser le doigt sur la barre d'options et la tirer dans le sens de la flèche pour faire apparaître les options supplémentaires à l'écran (défilement horizontal).



- ◆ Dans le cas d'une barre d'options sur deux lignes, le symbole  sous cette dernière indique que d'autres options sont disponibles.

- Appuyer sur  pour afficher une autre barre d'options qui recouvre la barre d'options d'origine.

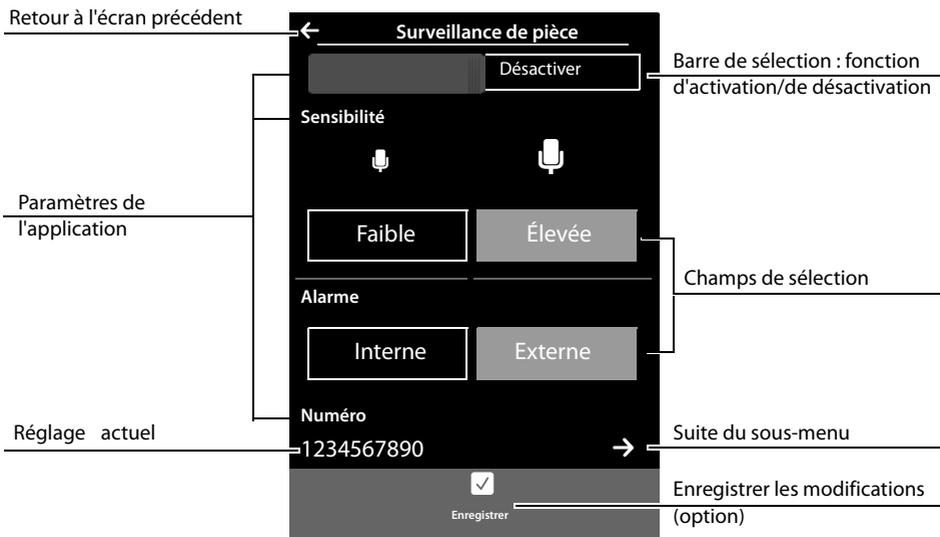


- Appuyer sur  pour masquer à nouveau les options supplémentaires.

Modification des paramètres

Appuyer sur une icône des pages Menu pour ouvrir l'application/la fonction correspondante. L'écran affiche les paramètres et éléments de contrôle configurables, ainsi que les paramètres actuels (dans l'écran orange).

Exemple :



Barre de sélection: activation/désactivation d'une fonction

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la barre de sélection pour activer/désactiver des fonctions, comme, par exemple, la surveillance de pièce ou le répondeur.



La fonction est activée lorsque la zone de couleur orange (**Activer / on**) est visible.

Champs de sélection

Si deux ou trois réglages sont disponibles pour un paramètre, ces alternatives seront affichées sous la forme de champs de sélection. Le réglage défini est indiqué en orange.

- ▶ Pour le modifier, appuyer brièvement sur le champ de sélection souhaité.



Ouverture d'un sous-menu pour régler un paramètre

L'icône  indique la présence d'un autre sous-menu.

- ▶ Effectuer un appui court sur  pour ouvrir ce dernier.

Saisie de texte et de numéros

Toucher un caractère à l'écran pour l'agrandir. Maintenir le doigt sur l'écran aussi longtemps que nécessaire pour obtenir l'agrandissement du caractère voulu. Dès que vous relâchez le doigt de l'écran, le caractère est inséré dans la zone de texte dans laquelle le curseur clignote.

Correction d'erreurs de saisie

Appui **court** sur  : effacer le dernier caractère inséré.

Maintenir  **enfoncé** : effacer tout le contenu de la zone de texte ou du numéro.

Saisie de texte

- ▶ Touche Shift  : passer des minuscules aux majuscules.
- ▶ Touche de numérotation  : saisir un nombre/caractère spécial.
 - ▶ **Plus...** : saisir d'autres caractères spéciaux.
 - ▶ **abc** : revenir aux lettres.
- ▶ Saisie de caractères spéciaux (signes diacritiques, comme par exemple les lettres accentuées) : maintenir **enfoncée** la touche alphabétique correspondante, sélectionner le caractère dans la liste.

Jeu de caractères latin (standard) :

a        c  e     i    
 l  n   o      s  u    
 y  z  

Jeu de caractères grec :

α  ε  η  ι    ο  σ  υ    ω 

Jeu de caractères cyrillique :

e  и  r  б 

En raison de l'importance de l'espace requis par le jeu de caractères cyrillique, vous pouvez également atteindre les lettres suivantes en maintenant **enfoncés** les caractères gras ci-dessous. Appuyer sur le caractère désiré.

ц  х  ж 

- ▶  (appuyer plusieurs fois le cas échéant) : modifier le jeu de caractères/la disposition des touches. Types de listes disponibles :
 - Jeu de caractères latin (standard) avec dispositions des touches QWERTZ (Europe centrale), QWERTY (norme américaine) et AZERTY (zone linguistique francophone)
 - Jeu de caractères grec
 - Jeu de caractères cyrillique

Utilisation du téléphone

Appels externes

▶ Ouvrir la page de numérotation, entrer le numéro et appuyer **brèvement** sur .

ou :

▶ Maintenir **enfoncée** , entrer le numéro.

Vous pouvez interrompre la numérotation avec .

Numérotation à partir de la liste des numéros bis

▶ Appuyer **brèvement** sur  pour ouvrir la liste des numéros bis. ▶ Appuyer **brèvement** sur une entrée de la liste.

Numérotation à partir d'une liste d'appels

▶ Appeler la page des messages. ▶ Ouvrir la liste souhaitée. ▶ Appuyer **brèvement** sur une entrée de la liste.

Numérotation à partir du répertoire

▶ Ouvrir le répertoire : appuyer sur [ Répertoire] dans la page de numérotation.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▶ Appuyer sur . Le numéro standard de l'entrée sélectionnée à l'aide du point vert est composé.

ou :

▶ Appuyer sur le nom d'une entrée. Le numéro standard de l'entrée est composé.

ou :

▶ Appuyer sur  à côté de l'entrée et sur le numéro voulu dans l'affichage détaillé.

Appel interne

Les communications internes avec d'autres combinés inscrits sur la même base sont gratuites.

▶ Ouvrir la page de numérotation. ▶ Appuyer sur [ Interne]. ▶ Sélectionner le cas échéant le combiné dans la liste ou appuyer sur **Tous les combinés** (appel général).

Prise d'appel

▶ Appuyer sur .

ou :

▶ Si **Décroché auto.** est activé, retirer le combiné du chargeur.

ou :

▶ Gigaset SL910A : appuyer sur [ Renvoi] pour transférer l'appel sur le répondeur.

Mains-Libres

Si vous faites écouter la conversation à quelqu'un, vous devez en informer votre correspondant.

Activation lors de la numérotation

- ▶ Entrer le numéro, appuyer deux fois sur .

Passage du mode Ecouteur au mode Mains-Libres

Pendant une communication, lors de la connexion et pendant l'écoute du répondeur (Gigaset SL910A uniquement) :

- ▶ Appuyer sur  ou sur [ Mains-libres].

Remettre en place le combiné sur le chargeur pendant une communication :

- ▶ Maintenir la touche  enfoncée lors du placement sur la base et pendant encore 2 secondes.

Modification du volume de l'écouteur, du mode Mains-Libres et du kit oreillette

Le volume du mode actuellement utilisé (Mains-Libres, écouteur, kit oreillette) peut être réglé au cours d'une communication :

- ▶ Appuyer sur [ Volume] ▶ Régler le volume à l'aide des touches \oplus / \ominus .
- ▶ Si un micro-casque est branché : pour régler la **Sensibilité micro**, appuyer plusieurs fois sur \oplus / \ominus à la deuxième ligne.
- ▶ Appuyer sur  en bas de l'écran pour enregistrer les réglages.
Ou : au bout d'environ 2 secondes, le réglage est enregistré automatiquement.

Activation/désactivation du microphone (fonction secret)

Si vous désactivez le microphone durant une conversation, votre interlocuteur ne vous entendra plus.

- ▶ Appuyer sur [ Muet] pour activer/désactiver le microphone.

Utilisation de fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)

Vous devez souscrire à ces services auprès de votre opérateur (avec éventuellement des frais supplémentaires). Il existe deux types de services réseau :

- ◆ Ceux qui s'activent non seulement une conversation mais pour l'appel suivant ou tous les appels suivants (parexemple « transfert d'appels sur une autre ligne téléphonique », « appel masqué (sans présentation du numéro) ». Ces services réseau peuvent être facilement activés/désactivés dans le sous-menu [ Sélectionner services] de la page de menu **Réglages**.
- ◆ Ceux qui s'activent durant une conversation externe, parexemple « double appel », « va-et-vient avec deux interlocuteurs », « établissement d'une conférence ». Ces services réseau sont disponibles durant une conversation externe dans la barre d'options (parexemple [ Double appel], [ Conférence]).

D'autres informations sont disponibles dans le mode d'emploi sur le CD fourni et sur Internet à l'adresse www.gigaset.com.

Répertoire (Carnet d'adresses)

Gestion des entrées du répertoire

Ouverture du répertoire

- ▶ Appuyer sur la touche Menu  ▶ [ Répertoire] ou
- ▶ Appuyer sur la page de numérotation ou sur [ Répertoire] pendant une communication.

Création d'une nouvelle entrée

- ▶ Ouvrir le répertoire. ▶ Appuyer sur [ Nouveau].
 - ▶ Saisir les éléments de l'entrée (appuyer sur  en regard du composant correspondant). ▶ Si nécessaire, valider un élément à l'aide de  ou de [ Sélectionner].
- ▶ Ajouter une image de l'appelant : ▶ Appuyer sur [].
 - ▶ Choisir l'image à l'aide des touches  /  et appuyer sur [ Sélectionner].
- ▶ Appuyer sur [ Enregistrer].

 indique le numéro standard de l'entrée, qui sera automatiquement sélectionnée lorsque vous appuyez sur l'entrée du répertoire.



Affichage d'une entrée

- ▶ Ouvrir le répertoire. ▶ Appuyer sur  en regard d'une entrée pour ouvrir l'affichage détaillé.

Modification d'une entrée

- ▶ Appuyer sur [ Modifier] dans l'affichage détaillé.
 - Modifier/supprimer le prénom, le nom ou le numéro : ▶ Appuyer sur . ▶ Appuyer sur le champ correspondant le cas échéant. ▶ Saisir/modifier le nom/numéro. ▶ Valider avec .
 - Supprimer l'affectation d'une sonnerie VIP ou d'une date d'anniversaire : ▶ Appuyer sur  en regard de **Ajout. mélodie** / **Ajouter anniv.** ▶ Appuyer sur [ Pas mélodie] / [ Aucun anniv.].
 - Supprimer l'affectation d'une image appelant : ▶ Appuyer sur l'image appelant. ▶ Appuyer sur [ Pas de photo].
 - Modifier le numéro standard : ▶ pour utiliser un autre numéro comme numéro standard, appuyer sur  en regard de ce numéro. ▶ Appuyer sur [ Enregistrer].

Effacer l'entrée

- ▶ Appuyer sur [ Effacer] dans l'affichage détaillé. ▶ Valider avec **Oui**.

Supprimer toutes les entrées du répertoire :

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu **Réglages** ▶ [ **Système**] ▶ (faire défiler le cas échéant)
 - ▶ En regard de **Nettoyer liste** appuyer sur  ▶ En regard de **Répertoire** appuyer sur 
 - ▶ Valider avec **Oui**.

Transfert du répertoire/d'une entrée à un autre combiné

- ◆ Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont inscrits sur la même base.
- ◆ L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

Transfert d'entrées spécifiques

- ▶ Ouvrir l'affichage détaillé de l'entrée. ▶ Appuyer sur [ **Copier**].
 - ▶ Répondre **Combiné interne** à la question. Sélectionner le combiné du destinataire.

Transfert de l'intégralité du répertoire

- ▶ Ouvrir le répertoire. ▶ Appuyer sur [ **Copier liste**].
 - ▶ Répondre **Combiné interne** à la question. ▶ Sélectionner le combiné du destinataire.

Copier le numéro affiché dans le répertoire

- ▶ Appuyer sur [ **Copier n°**]. Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :
 - Créer une nouvelle entrée (→ p. 32) : ▶ Appuyer sur [ **Nouveau**]. Le numéro est enregistré comme premier numéro de l'entrée avec le type de numéro **Maison**.
 - Ajouter le numéro à une entrée existante :
 - ▶ Ouvrir l'affichage détaillé de l'entrée. ▶ Appuyer sur **Ajouter** . Le numéro est ajouté avec le type de numéro **Maison**.
- Ou :
 - ▶ Sélectionner le numéro à écraser. ▶ Appuyer sur **Oui**.

Configuration d'un numéro abrégé/d'une liste de numéros abrégés

Vous disposez de deux possibilités :

- ◆ Créer une icône par numéro sur la page configurable (personnalisée).
- ◆ Copier le numéro dans la liste de numéros abrégés.

Création d'une icône de numéro abrégé sur la page configurable

- ▶ Ouvrir la page configurable et lancer la configuration (maintenir enfoncé un endroit de l'écran). ▶ Faire glisser sur la page l'icône  de la liste déroulante. ▶ Sélectionner une entrée du répertoire. ▶ Dans le cas d'une entrée comprenant plusieurs numéros, l'affichage détaillé s'ouvre : sélectionner le numéro de téléphone.

L'icône du numéro abrégé est créée sur la page configurable. Le numéro n'est pas copié dans la liste de numéros abrégés.

Composer le numéro : ▶ Appuyer sur l'icône du numéro abrégé sur la page configurable.

Supprimer le numéro abrégé : ▶ En mode de configuration, faire glisser l'icône du numéro abrégé à supprimer dans la liste déroulante. L'entrée du répertoire n'est pas modifiée.

Transfert du numéro de téléphone dans la liste de numéros abrégés

La liste de numéros abrégés est limitée à 7 entrées.

▶ Passer à la page de numérotation et appuyer sur [ QuickDial]. ▶ Appuyer sur [ Nouveau]. ▶ Sélectionner une entrée du répertoire. ▶ Dans le cas d'une entrée comprenant plusieurs numéros : ouvrir l'affichage détaillé et sélectionner le numéro de téléphone.

Composer le numéro : ▶ Ouvrir la page de numérotation et appuyer sur [ QuickDial]. ▶ Sélectionner l'entrée. ▶ Appuyer sur .

Effacer des entrées : ▶ Appuyer sur [ Effacer]. ▶ Appuyer successivement sur toutes les entrées à supprimer, puis sur [ Effacer].

Remarque

Si vous modifiez/supprimez un numéro dans le répertoire, le numéro est également automatiquement modifié/supprimé dans la liste des numéros abrégés.

SMS (messages texte)

Votre appareil est configuré en usine pour permettre d'envoyer des SMS directement.

Conditions :

- ◆ La présentation du numéro est activée.
- ◆ Votre opérateur prend en charge le service SMS sur le réseau fixe.
- ◆ Pour pouvoir recevoir des SMS, il est nécessaire d'être abonné auprès de votre opérateur. Cette condition est généralement réalisée automatiquement lors de l'envoi du premier SMS.

Rédaction et envoi de SMS

Votre système peut envoyer une **séquence** de SMS (jusqu'à quatre SMS individuels) sous forme de message.

Rédiger un SMS : ▶ Touche Menu  ▶ [ Rédiger SMS] ▶ Appuyer sur le champ **Destinataire**. ▶ Entrer le numéro du destinataire **avec le préfixe**. ▶ Valider avec . ▶ Appuyer sur le champ **Message**. ▶ Saisie du texte SMS. ▶ Valider avec .

Envoyer un SMS : ▶ Appuyer sur [ Envoi].

Remarques

- ◆ Il faut enregistrer les numéros d'appel d'au moins un centre SMS dans l'appareil, sinon vous ne pouvez pas ouvrir le sous-menu [ Rédiger SMS] (→ p. 35).
- ◆ Si le texte du SMS n'est pas affiché dans sa totalité, vous pouvez le faire défiler.
- ◆ Positionner le curseur dans le texte : appuyer sur la partie gauche d'un mot afin de positionner le curseur et d'insérer le nouveau texte avant ce mot. Appuyer sur la partie droite afin de positionner le curseur et d'insérer le nouveau texte après le mot.
- ◆ Pour l'**envoi des SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

Réception, lecture et gestion des SMS

Les SMS entrants sont enregistrés dans la liste de réception. Si des SMS sont enregistrés dans cette liste, l'icône  s'affiche sur la page des messages du mode veille.

- ▶ Ouvrir la page des messages. ▶ Appuyer sur l'icône . ▶ Appuyer sur  en regard de l'entrée SMS. Les options suivantes s'offrent à vous :
 - [ **Répondre**] : rédiger et envoyer un SMS à l'expéditeur.
 - [ **Modifier**] : modifier le texte du SMS et renvoyer à l'expéditeur.
 - [ **Effacer**] : supprimer le SMS.
 - Appuyer sur  : appeler l'expéditeur du SMS.
 - **Appuyer sur l'expéditeur/le numéro dans le texte du message** : appeler le numéro ou enregistrer dans le répertoire. Le numéro ne doit comporter ni espaces ni caractères spéciaux.

Supprimer la totalité du contenu de la liste des SMS reçus **et** de la liste des brouillons :

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu **Réglages** ▶ [ **Système**] ▶ (Faire défiler, le cas échéant)
 - ▶ En regard de **Nettoyer liste**, appuyer sur  ▶ Appuyer sur  en regard de **SMS** ▶ Valider avec **Oui**.

Centre SMS

Pour pouvoir utiliser la fonction SMS, le numéro d'appel d'au moins un centre SMS doit être enregistré dans l'appareil.

- ▶ **Vérifier le Centre d'envoi actif** ▶ : Touche Menu  ▶ Page Menu **Réglages**
 - ▶ [ **Centres service SMS**]

Vous pouvez recevoir les numéros d'appel d'un centre SMS de votre fournisseur de services.

Les SMS reçus proviennent de **chaque** centre SMS enregistré, dans la mesure où vous êtes inscrit auprès de ce fournisseur de service. Vos SMS sont envoyés via le centre SMS qui est enregistré comme centre d'envoi.

Saisie/modification d'un centre SMS, paramétrage du centre d'envoi

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu **Réglages** ▶ [ **Centres service SMS**] ▶ En regard d'un centre SMS, appuyer sur  ▶ Entrer le numéro d'appel du centre SMS ▶ Valider avec .
- ▶ Répéter éventuellement la procédure pour les autres centres SMS.
- ▶ **Définir Centre d'envoi actif** : appuyer en haut de l'écran sur le numéro du centre SMS (1... 4) qui doit être le centre d'envoi.

Remarque

Si vous avez souscrit à un forfait illimité pour le réseau fixe auprès de votre opérateur, les numéros payants avec le préfixe 0900 sont généralement bloqués. Dans ce cas, si le numéro du centre d'envoi SMS commence par 0900, vous ne pourrez pas envoyer de SMS depuis votre téléphone.

Surveillance de pièce

Si la surveillance de pièce est activée, le numéro de destination enregistré (interne ou externe) est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné.

Les appels entrants sont signalés uniquement à l'écran, avec un éclairage réduit à 50 %. Le vibreur, la sonnerie, les tonalités d'avertissement et les appels Paging sont désactivés.

Attention

- ◆ **Contrôler systématiquement le bon fonctionnement de l'installation lors de l'activation (sensibilité au bruit, établissement de la connexion vers un numéro externe). A noter que la surveillance de pièce ne s'enclenche que 20 secondes après son activation.**
- ◆ Placer le combiné **sur le chargeur**, de façon à ce que l'avant du combiné et le microphone soient dirigés vers la zone à surveiller. La distance entre le combiné et la zone à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres.
- ◆ Le répondeur ne doit pas être activé pour le numéro de destination.

Modifier les paramètres :

- ▶ Touche Menu . ▶ Dans [ Surveillance de pièce], appuyer sur [ Modifier].
- ▶ Sélectionner la sensibilité (**Élevée** ou **Faible**) et la destination de l'appel pour la surveillance de pièce (**Externe** ou **Interne**). Appuyer sur  en regard de **Numéro**. ▶ Saisir le numéro de destination ou sélectionner le correspondant interne. ▶ Valider avec . ▶ Appuyer sur [ Enregistrer].

Activer la surveillance de pièce : ▶ Touche Menu . ▶ [ Surveillance de pièce]
▶ Appuyer à droite de la barre de sélection.

Prendre l'appel de surveillance : ▶ Sur le téléphone/combiné de destination, appuyer sur la touche Décrocher  ou décrocher le combiné.

Interrompre l'appel de surveillance : ▶ Appuyer sur .

Désactiver la surveillance de pièce : ▶ Sur le combiné sur lequel la surveillance de pièce est activée, appuyer sur la gauche de la barre de sélection.

Calendrier

Vous pouvez créer jusqu'à **100 rendez-vous** qui vous seront rappelés. Les dates d'anniversaire du répertoire sont enregistrées dans le calendrier. Le jour actuel est souligné d'une couleur dans le calendrier. Les jours associés à des rendez-vous sont indiqués en surbrillance.

Enregistrement d'un rendez-vous dans le calendrier

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable.

- ▶ Touche Menu . ▶ [ Calendrier]. ▶ Appuyer sur  /  pour régler le mois. ▶ Appuyer sur un jour, puis sur [ Nouveau]. ▶ Saisir le nom du rendez-vous, ainsi que le moment du rendez-vous et du rappel. ▶ Appuyer sur  /  en regard de **Signal sonore** pour activer/désactiver la signalisation acoustique. ▶ Appuyer sur [ Enregistrer].

Réglage du son et du volume du signal de rappel

- ▶ Touche Menu  ▶ Page Menu **Réglages** ▶ [ **Réglages audio**] ▶ Appuyer sur  en regard de **Signal de rappel**. ▶ Définir le volume et la mélodie. ▶ Enregistrer à l'aide de  et revenir en arrière.

Réveil

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable.

- ▶ Ouvrir la page d'état. ▶ Appuyer sur  **Réveil**.
- ▶ Appuyer sur [ **Modifier**] pour modifier les réglages du réveil.
- ▶ Régler l'heure et les minutes de l'heure de réveil.
- ▶ Sélectionner les jours de la semaine où le réveil doit sonner (orange = sélectionné).
- ▶ Appuyer sur  en regard de **Mélodie**. ▶ Sélectionner une mélodie pour le réveil. ▶ Enregistrer à l'aide de  et revenir en arrière.
- ▶ Appuyer sur la barre de sélection pour activer/désactiver le réveil.
- ▶ Appuyer sur [ **Enregistrer**].

Désactivation/répétition du réveil après une pause (mode Rappel)

Condition : le réveil retentit sur le combiné.

- ▶ **Désactivation** : appuyer sur **Désactiver**.
- ▶ **Mode Rappel** : appuyer sur **Répéter Alarme**. Le réveil est répété au bout de 5 minutes. Au bout de la seconde répétition, le réveil est désactivé.

ECO DECT – Réduction de la puissance d'émission (émission)

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une couverture radio optimale est garantie. Vous avez la possibilité de réduire encore la puissance d'émission :

Réduction de la puissance d'émission – Réduction de la puissance d'émission de 80 % au maximum

- ▶ Ouvrir la page d'état. ▶ Utiliser la barre de sélection en regard de  **Interv. max.** pour l'activer ou le désactiver.

Désactivation totale des signaux de la base radio en mode veille (Mode Eco+)

- ▶ Ouvrir la page d'état. ▶ Utiliser la barre de sélection en regard de  **Pas d'émission** pour l'activer ou le désactiver (**on**= signaux radio désactivés).

Appareils Bluetooth

Jusqu'à 5 modems (PC, PDA, téléphone portable) et un kit oreillette Bluetooth peuvent être enregistrés sur le combiné. La distance à l'appareil Bluetooth doit être de 10 m au maximum.

- ▶ Ouvrir la page d'état. ▶ Appuyer sur **Bluetooth**. La page Bluetooth (→ image) s'affiche.
 - ▶ A l'aide de la barre de sélection située en regard de **Activation**, activer/désactiver la fonction Bluetooth.

Recherche et autorisation des appareils Bluetooth

La recherche démarre dès que la page Bluetooth est ouverte et que le Bluetooth est activé.

- ▶ Appuyer sur  en regard de **Appareils détectés**.
 - ▶ Sélectionner l'appareil. ▶ Appuyer sur [ ] **App. compat.**. ▶ Entrer le code PIN de l'appareil le cas échéant. ▶ Valider avec .

Gestion des appareils connus (autorisés)

- ▶ Appuyer sur  en regard de **Appareils connus**.

Vous pouvez :

- ◆ **Retirer (supprimer) un appareil** : ▶ Appuyer sur [ **Effacer**]. ▶ Pour chaque appareil à retirer, appuyer sur l'icône  correspondante. ▶ Appuyer sur [ **Effacer**]. ▶ Valider avec **Oui**.
- ◆ **Modifier le nom d'un appareil** : ▶ Sélectionner l'appareil. ▶ Saisir/modifier le nom. ▶ Valider avec .



Acceptation/refus d'un appareil Bluetooth qui n'est pas enregistré

Un appareil Bluetooth inconnu tente d'établir une connexion (Bonding).

- ◆ **Refuser** : ▶ Appuyer sur  ou sur .
- ◆ **Accepter** : ▶ Entrer le code PIN de l'appareil. ▶ Valider avec .
 - ▶ Appuyer sur **Oui** : enregistrer l'appareil dans la liste **Appareils connus** ou
 - ▶ Appuyer sur **Non** : utiliser l'appareil temporairement.

Modification du nom Bluetooth du combiné

- ▶ Appuyer sur  en regard de **Votre appareil**. ▶ Modifier le nom et valider avec .

Assistance Service Clients

Guidage étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset
www.gigaset.com/be/fr/service ou www.gigaset.com/be/nl/service



Enregistrez votre téléphone Gigaset directement après son achat, à l'adresse : www.gigaset.com/register

Grâce à votre espace client personnel, vous pouvez contacter rapidement nos conseillers clientèle, accéder au forum en ligne et bien plus encore.



Visitez notre page dédiée au service clients, à l'adresse : www.gigaset.com/be/fr/service ou www.gigaset.com/be/nl/service

Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- ◆ Questions-réponses
- ◆ Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- ◆ Tests de compatibilité



Contactez nos collaborateurs du service clients :

Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ?

Nous nous tenons à votre disposition...

... par e-mail : www.gigaset.com/contact

... par téléphone :

Si nécessaire – pour toute réparation ou demandes relatives à la garantie :

07815 6679

Tarif en fonction de la ligne dont l'appel est originaire ainsi que de la tranche horaire.

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Veillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à coté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entraîner des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit).

Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique en Belgique.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE.

Vous trouverez une copie de la déclaration de conformité sur Internet à l'adresse :

www.gigaset.com/docs

CE 0682

Certificat de garantie

L'utilisateur (client) peut faire valoir son droit de garantie aux conditions suivantes:

- ◆ Si le nouvel appareil ou ses accessoires présentent des défauts dans les 24 mois après l'achat suite à des vices de fabrication et/ou fautes de matériel, Gigaset Communications a le choix soit de réparer gratuitement l'appareil soit de le remplacer par un autre appareil de technique récente. Dans le cas de pièces exposées à l'usure (batteries, clavier, boîtier), cette garantie sera valable pour une période de six mois après la date d'achat.
- ◆ Cette garantie n'a pas d'application dans la mesure où le défaut de l'appareil résulte d'une mauvaise utilisation et/ou du non-respect des instructions contenues notamment dans le manuel d'utilisateur.
- ◆ Cette garantie ne s'applique pas aux services qui sont effectués par des revendeur autorisés ou le client lui-même (tels que installation, configuration, téléchargement de logiciels). Les instructions d'utilisation et logiciels éventuels livrés sur des supports d'information séparés sont également exclus de cette garantie.
- ◆ Le présent produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- ◆ La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications Nederland BV, Werner Von Siemenstraat 11, 2712PN zoetermeer, Pays-Bas,
- ◆ Des droits de garantie autres que ceux stipulés dans cette garantie sont exclus, sauf si la responsabilité repose sur des dispositions impératives telles que la législation sur la responsabilité du fait des produits.
- ◆ La durée de garantie ne se prolonge pas par la prestation de services fournis dans le cadre de la garantie pendant la période de garantie.
- ◆ La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.
- ◆ Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

Index

A

Activation	
enregistrer une conversation	25
fonction	28
répondeur	23, 25
verrouillage des touches/de l'écran	1
Activation/désactivation	
Bluetooth	38
réveil	37
surveillance de pièce	36
Activation/désactivation du microphone	
(combéné)	31
Affectation du clavier	29
Aides auditives	4
Anniversaire	32
Annonce (répondeur)	23
Aperçu	
réglages possibles	17
téléphone et utilisation	voir l'affiche
Appareil	
autoriser (Bluetooth)	38
enregistrer (Bluetooth)	38
modification du nom (Bluetooth)	38
refuser (Bluetooth)	38
Appel	
accepter	30
enregistrer	25
externe	30
interne	30
masqué	31
renvoyer (répondeur)	25
transférer	31
transférer (répondeur)	25
appel d'urgence	
impossible	4
Appel interne	30
Appel masqué	31
Appels externes	
rediriger vers le répondeur	25
Assistance Service Clients	39
Assistant de configuration	9
audition	
éviter les pertes	4

B

Barre d'état	1
Barre d'options	27
afficher/masquer	27
icônes	16
Barre de sélection	28
Base	
connecter au courant/au réseau	
téléphonique	6
installer	5
montage mural	7
régler	9
variante 1 et 2	2
Batteries	
chargement	9
insérer	8
Bloc secteur	4
Bluetooth	
activer	38
appareils autorisés	38
appareils connus	38
enregistrer un appareil	38
modifier le nom d'un appareil	38
refuser un appareil	38

C

Calendrier	36
Centre SMS	
modifier le numéro	35
régler	35
Champs de sélection	28
Chargeur (combéné)	
installation	5
raccorder	7
Combiné	
activer/désactiver	26
fonction secret	31
inscrire	9
mettre en service	8
mode veille	14
page d'accueil	26
raccorder le chargeur	7
régler	9
utiliser la surveillance de pièce	36
volume de l'écouteur	31
volume du mode Mains-Libres	31
Commande temporelle (répondeur)	23

- Communication
 - externe 30
 - intercepter à partir du répondeur..... 25
 - interne 30
- Communication interne 30
- Conférence 31
- Configuration d'un numéro abrégé 33
- Consignes de sécurité 4
- Contacts de charge 1
- Contenu de l'emballage 5
- Correction des erreurs de saisie. 29
- Corriger les erreurs de saisie. 29
- Création d'un rendez-vous 36
- D**
- Date anniversaire
 - enregistrer dans le répertoire 32
- Décroché
 - automatique 20, 30
- Décroché automatique 20, 30
 - répondeur..... 24
- Décrocher, touche 1
- Décrocher, touche voir l'affiche
- Défilement
 - dans les listes 27
 - horizontal 27
 - vertical 27
- Défilement dans les listes 27
- Défilement horizontal 27
- Défilement vertical 27
- Définition du pays 9
- Désactivation
 - enregistrer une conversation 25
 - fonction 28
 - répondeur 23, 25
 - verrouillage des touches/de l'écran 1
- Désactivation du module radio 37
- Détecteur de proximité 1
- Détecteur de proximité ... voir l'affiche, 26
- Double appel 31
- Durée d'enregistrement (répondeur) ... 24
- E**
- ECO DECT 37
- Ecoute
 - annonce (répondeur) 23
 - enregistrement (répondeur) 24
 - message (répondeur) 25
- écran
 - cassé 4
- écran cassé 4
- Ecran tactile 1
 - utiliser 26
- Effacer
 - message (répondeur) 25
- Éléments de contrôle 28
- Enregistrement
 - annonces (répondeur) 23
 - enregistrer une conversation 25
- Enregistrement (répondeur) 25
- Entrée
 - enregistrer dans le répertoire 32
- Entrée dans le répertoire 32
- Envoi
 - entrée du répertoire au combiné 33
 - répertoire complet au combiné 33
 - SMS 34
- Équipements médicaux 4
- F**
- Flèche dans la barre d'options 27
- Fonction
 - activer/désactiver 28
 - sélectionner 26
- Fonction de retour 28
- Fonction secret du combiné 31
- G**
- Garantie 41
- H**
- Homologation 40
- I**
- Icône de numéro abrégé 33
- Icônes
 - barre d'options 16
- Icônes de l'écran 16
- Inscription
 - combiné 9
- J**
- Jeu de caractères
 - affectation du clavier 29
 - changer 29
 - cyrillique 29
 - grec 29

Index

L

Liste	
appareils connus (Bluetooth).....	38
faire défiler.....	27
réorganiser.....	25, 33, 35
sélectionner l'entrée.....	26
Liste de numéros abrégés.....	34
Liste de réception (SMS).....	35
Liste des messages.....	30
Liste des numéros bis.....	30

M

Mains-Libres.....	31
Majuscule/minuscule.....	29
Menu	
paramètres.....	17
Menu Paramètres.....	17
Menu principal des paramètres.....	17
Menu, touche.....	1
Menu, touche.....	voir l'affiche
Message texte, voir SMS	
Messages	
écoute (répondeur).....	25
effacer (répondeur).....	25
Minuscule/majuscule.....	29
Mise en service.....	5
base.....	5
combiné.....	8
Mode d'enregistrement.....	2
Mode éco + (désactivation du module radio).....	37
Mode Ecouteur.....	31
Mode rappel (réveil).....	37
Mode veille	
combiné.....	voir l'affiche
Modification du nom des appareils (Bluetooth).....	38
Modifier les paramètres	
éléments de contrôle.....	28
Montage mural de la base.....	7

N

Numéro	
comme destination en mode	
Surveillance de pièce.....	36
copier dans le répertoire.....	33
saisir.....	29
Numéro de destination	
(surveillance de pièce).....	36
Numéro standard.....	30, 32

Numérotation

à partir du répertoire.....	30
avec champ de numérotation.....	30
avec liste des messages.....	30
avec liste des numéros bis.....	30
interne.....	30

O

Options.....	27
Ouverture d'un sous-menu.....	28
Ouverture/fermeture du couvercle de batterie.....	8

P

Page configurable.....	33
Page d'accueil	
retour.....	26
Page de numérotation (mode veille)....	30
Paging.....	2
Paging, touche.....	2
Paramètres.....	28
perte de l'audition.....	4
Portée.....	5
réduire.....	37
Préfixe local.....	13
définition.....	9
Présentation du numéro.....	31
Prise de raccordement Mini-USB.....	1
Prise de raccordement USB.....	1

Q

Qualité d'enregistrement (répondeur).....	24
--	----

R

Raccordement du câble électrique.....	6
Raccordement du câble téléphonique....	6
Raccrocher/Fin, touche.....	1
Raccrocher/Fin, touche.....	voir l'affiche
Rayonnement.....	37
Recherche d'appareils Bluetooth.....	38
Rédaction (SMS).....	34
Réglage de l'heure.....	9
Réglage de la date.....	9
Réglage de la langue d'affichage.....	9
Réglages possibles	
aperçu.....	17
répondre.....	23
Renvoi (répondeur).....	25

Répertoire	32
copie d'un numéro	33
créer une entrée	32
enregistrer une date anniversaire	32
enregistrer une entrée	32
envoyer au combiné	33
envoyer l'entrée/la liste au combiné ..	33
gérer les entrées	32
ouvrir	30, 32
supprimer une entrée	32
Répondeur	23
activer/désactiver	23
commande temporelle	23
écouter les messages	25
effacer les messages	25
enregistrer	25
enregistrer une annonce/annonce	
répondeur simple	23
Réveil	37
S	
Saisie de caractères diacritiques	29
Saisie de caractères spéciaux	29
Saisie de lettres accentuées	29
Saisir du texte	29
Sensibilité du micro	31
Service clients	39
Services réseau, spécifiques à	
l'opérateur	31
Signal de rappel	37
SMS	34
centre d'envoi	35
envoyer	34
rédiger	34
Sonnerie VIP	32
Suppression	
annonce du répondeur	23
entrée du répertoire	32
numéro abrégé	33
SMS	35
Surveillance de pièce	36
Synchronisation via le cloud	15
Synchroniser le répertoire	15
Synchroniser les contacts Google	15

T

Téléphoner	
externe	30
prise d'appel	30
Touche Fin, voir Touche Raccrocher/Fin	
Touches	
combiné	1
touche Décrocher	1
touche Décrocher	voir l'affiche
touche Menu	1
touche Menu	voir l'affiche
touche Paging (base)	2
touche Raccrocher/Fin	1
touche Raccrocher/Fin	voir l'affiche
Transfert d'appel	
vers le répondeur	25
vers une autre connexion	31

U

Utilisation du téléphone	26
--------------------------------	----

V

Va-et-vient	31
Verrouillage	
activer/désactiver	26
automatique	26
Verrouillage de l'écran	
activer/désactiver	26
automatique	26
Verrouillage des touches	
activer/désactiver	26
automatique	26
Volume de l'écouteur	31
Volume du combiné	31
Volume du mode Mains-Libres	31
Voyant Messages	1

Z

Zone de navigation	1
--------------------------	---

Issued by

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2013

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

www.gigaset.com